

Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

Inhoud

I *Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing*

- ★ Verordening (EEG) nr. 1247/85 van de Raad van 13 mei 1985 tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 355/77 inzake een gemeenschappelijke actie ter verbetering van de voorwaarden inzake verwerking en afzet van landbouw- en visserijprodukten 1
- ★ Verordening (EEG) nr. 1248/85 van de Raad van 13 mei 1985 betreffende de opening, de verdeling en de wijze van beheer van een communautair tariefcontingent voor lichtgekleurde zoete kersen op alcohol, bestemd om te worden verwerkt in chocoladeprodukten, van post ex 20.06 B I e) 2 bb) van het gemeenschappelijk douanetarief 2
- ★ Verordening (EEG) nr. 1249/85 van de Raad van 13 mei 1985 betreffende de opening, de verdeling en de wijze van beheer van een communautair tariefcontingent voor garens van poly(*p*-fenyleentereftaalamide) post ex 51.01 A van het gemeenschappelijk douanetarief, bestemd voor de vervaardiging van buitenbanden of van produkten die worden gebruikt voor de vervaardiging van buitenbanden 5
- Verordening (EEG) nr. 1250/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge 8
- Verordening (EEG) nr. 1251/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd 10
- Verordening (EEG) nr. 1252/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de invoerheffingen voor rijst en breukrijst 12
- Verordening (EEG) nr. 1253/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor rijst en breukrijst worden toegevoegd 14
- ★ Verordening (EEG) nr. 1254/85 van de Commissie van 14 mei 1985 houdende vaststelling van eenheidswaarden voor de bepaling van de douanewaarde van bepaalde aan bederf onderhevige goederen 16

(Vervolg z.o.z.)

Inhoud (vervolg)

Verordening (EEG) nr. 1255/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de minimumheffingen bij invoer van olijfolie en van de heffingen bij invoer van de overige produkten van de sector olijfolie	19
Verordening (EEG) nr. 1256/85 van de Commissie van 15 mei 1985 houdende tweede wijziging van Verordening (EEG) nr. 355/85 inzake het houden van een permanente openbare inschrijving voor de verkoop van olijfolie die in het bezit is van het Griekse interventiebureau	22
Verordening (EEG) nr. 1257/85 van de Commissie van 15 mei 1985 houdende derde wijziging van Verordening (EEG) nr. 354/85 inzake het houden van een permanente openbare inschrijving voor de verkoop van olijfolie die in het bezit is van het Italiaanse interventiebureau	23
Verordening (EEG) nr. 1258/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van het steunbedrag voor sojabonen	24
Verordening (EEG) nr. 1259/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van het bedrag van de steun in de sector oliehoudende zaden	25
Verordening (EEG) nr. 1260/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de restituties bij uitvoer in de sector melk en zuivelprodukten	28
Verordening (EEG) nr. 1261/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de invoerheffingen voor witte suiker en ruwe suiker	47
Verordening (EEG) nr. 1262/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot wijziging van de invoerheffingen voor op basis van granen en rijst verwerkte produkten	48
Verordening (EEG) nr. 1263/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot wijziging van de restituties bij uitvoer van witte en ruwe suiker in onveranderde vorm	50
Verordening (EEG) nr. 1264/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van het maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer van witte suiker voor de achtendertigste deelinschrijving in het kader van de permanente hoofdingeschrijving bedoeld in Verordening (EEG) nr. 2382/84	52
Verordening (EEG) nr. 1265/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van het maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer van witte suiker voor de derde deelinschrijving in het kader van de permanente aanvullende inschrijving bedoeld in Verordening (EEG) nr. 2384/84	53

Inhoud (vervolg)

Verordening (EEG) nr. 1266/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van het maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer van ruwe suiker voor de derde deelinschrijving in het kader van de permanente aanvullende inschrijving bedoeld in Verordening (EEG) nr. 2385/84 54

Verordening (EEG) nr. 1267/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de restituties bij uitvoer voor granen en bepaalde soorten van meel, gries en gries-meel van tarwe of van rogge 55

Verordening (EEG) nr. 1268/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de restituties bij uitvoer voor mout 59

Verordening (EEG) nr. 1269/85 van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van het op de restitutie voor granen toe te passen correctiebedrag 61

Rectificaties

- ★ Rectificatie op Verordening (EEG) nr. 885/85 van de Commissie van 2 april 1985 inzake de minimumkwaliteitsnormen waaraan kersen op siroop moeten voldoen om voor produktiesteun in aanmerking te komen (PB nr. L 96 van 3. 4. 1985) 63

I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 1247/85 VAN DE RAAD

van 13 mei 1985

tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 355/77 inzake een gemeenschappelijke actie ter verbetering van de voorwaarden inzake verwerking en afzet van landbouw- en visserijprodukten

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op de artikelen 42 en 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement⁽¹⁾,

Overwegende dat in artikel 24, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 355/77⁽²⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1932/84⁽³⁾, is voorzien in een overgangperiode om het mogelijk te maken dat de Gemeenschap financiële bijstand verleent voor projecten die vóór 31 december 1984 zijn ingediend in het kader van specifieke programma's waarvan de beoogde oorspronkelijke termijn is verstreken vóór 31 december 1984, zonder dat een nieuw programma of een aanpassing van het programma is goedgekeurd;

Overwegende dat, gezien het grote aantal programma's waarvan de looptijd op 31 december 1984 is verstreken, een verlenging van deze overgangperiode tot en met 30 april 1985 nodig blijkt om de financiering van de projecten in 1985 te kunnen garanderen;

Overwegende dat de bijzondere situatie die is ontstaan door het verstrijken van de periode die was voorzien

voor de toepassing van Verordening (EEG) nr. 355/77 in 1984 het rechtvaardigt bij wijze van uitzondering de mogelijkheid te openen projecten die in 1984 voor financiering zijn voorgelegd ten tweede male over te boeken,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EEG) nr. 355/77 wordt als volgt gewijzigd:

1. in artikel 21 wordt onderstaande alinea toegevoegd:
„De aanvragen van bijstand uit het Fonds die tussen 1 mei 1983 en 30 april 1984 bij de Commissie zijn ingediend kunnen twee maal worden overgeboekt.”;
2. in artikel 24, lid 5, wordt de eerstgenoemde datum 31 december 1984 vervangen door 1 mei 1985.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing vanaf 1 januari 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 13 mei 1985.

Voor de Raad

De Voorzitter

F. M. PANDOLFI

⁽¹⁾ PB nr. C 94 van 15. 4. 1985.

⁽²⁾ PB nr. L 51 van 23. 2. 1977, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 180 van 7. 7. 1984, blz. 1.

Overwegende dat het, indien in een Lid-Staat op een bepaald tijdstip van de contingentsperiode een belangrijk overschot van het aanvankelijk quotum bestaat, noodzakelijk is dat de Lid-Staat daarvan een aanmerkelijk percentage terugstort in de reserve, ten einde te vermijden dat een gedeelte van het communautaire contingent in een Lid-Staat onbenut blijft, terwijl andere Lid-Staten er gebruik van zouden kunnen maken;

Overwegende dat, aangezien het Koninkrijk België, het Koninkrijk der Nederlanden en het Groothertogdom Luxemburg verenigd zijn in en vertegenwoordigd worden door de Benelux Economische Unie, elke handeling met betrekking tot het beheer van de aan genoemde Economische Unie toegewezen quota kan worden verricht door een van haar leden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Van 1 juli tot en met 31 december 1985 wordt het recht van het gemeenschappelijk douanetarief voor lichtgekleurde zoete kersen op alcohol, met een diameter van ten hoogste 18,9 mm, ontdaan van de pit, bestemd om te worden verwerkt in chocoladeproducten⁽¹⁾, van post ex 20.06 B I e) 2 bb) van het gemeenschappelijk douanetarief, geschorst tot op een niveau van 10 % in het kader van een communautair tariefcontingent van 1 500 ton.

2. Binnen de grenzen van dit tariefcontingent worden door Griekenland rechten toegepast die berekend worden overeenkomstig de bepalingen ter zake in de Toetredingsakte van 1979.

Artikel 2

1. Van dit communautaire tariefcontingent wordt een eerste gedeelte ter grootte van 1 330 ton over de Lid-Staten verdeeld; de quota die, behoudens het bepaalde in artikel 5, gelden tot en met 31 december 1985, bedragen voor ieder der Lid-Staten de volgende hoeveelheden:

	(in ton)
Benelux	5
Denemarken	5
Duitsland	1 080
Griekenland	50
Frankrijk	11
Ierland	5
Italië	169
Verenigd Koninkrijk	5.

⁽¹⁾ De controle op het gebruik voor deze bijzondere bestemming geschiedt door toepassing van de op dit gebied geldende communautaire bepalingen.

2. Het tweede gedeelte, ter grootte van 170 ton, vormt de reserve.

Artikel 3

1. Indien het aanvankelijke quotum van een der Lid-Staten — zoals vastgesteld in lid 1 van artikel 2 — dan wel datzelfde quotum verminderd met het bij toepassing van artikel 5 in de reserve teruggestorte gedeelte, voor 90 % of meer is benut, gaat de betrokken Lid-Staat, door middel van een kennisgeving aan de Commissie, onverwijld over tot opnemings, voor zover de reserve zulks toelaat, van een tweede quotum, gelijk aan 10 % van zijn aanvankelijke quotum, eventueel op de volgende eenheid naar boven afgerond.

2. Indien een Lid-Staat, na volledige benutting van zijn aanvankelijke quotum, het door hem opgenomen tweede quotum voor 90 % of meer heeft benut, gaat hij, onder de in lid 1 genoemde voorwaarden, over tot opnemings van een derde quotum, gelijk aan 5 % van zijn aanvankelijke quotum.

3. Indien een Lid-Staat, na volledige benutting van zijn tweede quotum, het door hem opgenomen derde quotum voor 90 % of meer heeft benut, gaat hij onverwijld, onder dezelfde voorwaarden, over tot opnemings van een vierde quotum, dat gelijk is aan het derde.

Deze procedure wordt verder gevolgd totdat de reserve is uitgeput.

4. In afwijking van het bepaalde in de leden 1, 2 en 3 kunnen de Lid-Staten overgaan tot opnemings van kleinere quota dan de in die leden vastgestelde, indien er redenen zijn om aan te nemen dat die quota wellicht niet geheel zullen worden benut. Zij delen aan de Commissie de redenen mede die tot toepassing van dit lid hebben geleid.

Artikel 4

De overeenkomstig artikel 3 opgenomen extra quota gelden tot en met 31 december 1985.

Artikel 5

De Lid-Staten storten uiterlijk op 15 november 1985 van de niet-benutte hoeveelheid, het gedeelte dat op 1 november 1985 20 % van hun aanvankelijke quotum te boven gaat in de reserve terug. Zij kunnen een grotere hoeveelheid terugstorten indien er redenen zijn om aan te nemen dat deze wellicht niet zal worden benut.

De Lid-Staten geven uiterlijk op 15 november 1985 aan de Commissie kennis van de totale invoer die tot en met 1 november 1985 heeft plaatsgevonden en op het communautaire contingent is afgeboekt, alsmede eventueel van het gedeelte van hun aanvankelijke quotum dat zij in de reserve terugstorten.

Artikel 6

De Commissie houdt boek van de door de Lid-Staten overeenkomstig de artikelen 2 en 3 geopende quota en zij geeft, zodra de opgaven haar bereiken, aan iedere Lid-Staat kennis van de in de reserve nog aanwezige hoeveelheid.

Zij stelt de Lid-Staten uiterlijk op 20 november 1985 in kennis van de stand van de reserve, na de overeenkomstig artikel 5 verrichte terugstortingen.

Zij draagt er zorg voor dat de opnemingswaarde van de reserve volledig wordt uitgeput, tot de nog beschikbare hoeveelheid beperkt blijft en deelt daartoe aan de Lid-Staat die de laatste opnemingswaarde verricht mede hoeveel het saldo bedraagt.

Artikel 7

1. De Lid-Staten nemen alle dienstige maatregelen, opdat, bij opnemingswaarde van de met toepassing van artikel 3 door hen opgenomen extra quota, zonder onderbreking afboekingen kunnen plaatsvinden op hun gecumuleerde aandeel in het communautaire tariefcontingent.

2. De Lid-Staten nemen alle dienstige maatregelen ten einde ervan verzekerd te zijn dat de tot het betrokken tariefcontingent toegelaten, in artikel 1, lid

1, genoemde produkten inderdaad de bestemming krijgen die ervoor wordt aangeduid.

3. De Lid-Staten waarborgen aan de gevestigde importeurs van het betrokken produkt vrije toegang tot de hun toegekende quota.

4. De Lid-Staten boeken de ingevoerde hoeveelheden af op hun quota naar gelang het betrokken produkt bij de douane ten invoer in het vrije verkeer wordt aangegeven.

5. De uitputtingsgraad van de quota van de Lid-Staten wordt vastgesteld aan de hand van de ingevoerde hoeveelheden die op de in lid 4 omschreven wijze zijn afgeboekt.

Artikel 8

De Lid-Staten stellen de Commissie op haar verzoek in kennis van de invoer die daadwerkelijk op hun quota is afgeboekt.

Artikel 9

De Lid-Staten en de Commissie werken nauw samen om te bereiken dat deze verordening wordt nagekomen.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op 1 juli 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 13 mei 1985.

Voor de Raad

De Voorzitter

F.M. PANDOLFI

Artikel 7

1. De Lid-Staten nemen alle dienstige maatregelen opdat, bij opening van de met toepassing van artikel 3 door hen opgenomen extra quota, zonder onderbreking afboekingen kunnen plaatsvinden op hun gecumuleerde aandeel in het communautaire tariefcontingent.

2. De Lid-Staten nemen alle dienstige maatregelen ten einde ervan verzekerd te zijn, dat de tot het betrokken tariefcontingent toegelaten, in artikel 1, lid 1, genoemde produkten inderdaad bestemd zijn voor de vervaardiging van buitenbanden.

In dit geval geschiedt de controle op het gebruik voor de voorgeschreven bijzondere bestemming door toepassing van de op dit gebied geldende communautaire bepalingen.

3. De Lid-Staten waarborgen aan de importeurs van het betrokken produkt vrije toegang tot de hun toegewezen quota.

4. De Lid-Staten boeken de ingevoerde hoeveelheden af op hun quota naar gelang het betrokken produkt bij de douane ten invoer in het vrije verkeer wordt aangegeven.

5. De uitputtingsgraad van de quota van de Lid-Staten wordt vastgesteld aan de hand van de ingevoerde hoeveelheden, die op de in lid 4 omschreven wijze zijn afgeboekt.

Artikel 8

De Lid-Staten stellen de Commissie op haar verzoek in kennis van de invoer die daadwerkelijk op hun quota is afgeboekt.

Artikel 9

De Lid-Staten en de Commissie werken nauw samen om te bereiken dat deze verordening wordt nagekomen.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op 1 juli 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 13 mei 1985.

Voor de Raad

De Voorzitter

F.M. PANDOLFI

VERORDENING (EEG) Nr. 1250/85 VAN DE COMMISSIE

van 15 mei 1985

tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1018/84 ⁽²⁾, inzonderheid op artikel 13, lid 5,

Gelet op Verordening nr. 129 van de Raad inzake de waarde van de rekeneenheid en de wisselkoersen die in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbeleid moeten worden toegepast ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2543/73 ⁽⁴⁾, inzonderheid op artikel 3,

Gelet op het advies van het Monetair Comité,

Overwegende dat de heffingen die van toepassing zijn bij invoer van granen, meel van tarwe en rogge, gries en griesmeel van tarwe, werden vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 3131/84 ⁽⁵⁾ en de verordeningen die deze nadien hebben gewijzigd;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van het stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is voor de berekening van deze laatste:

- een uit de spilkoers voortvloeiende omrekeningskoers waarop de in artikel 2 ter, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 974/71 ⁽⁶⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 855/84 ⁽⁷⁾, bedoelde coëfficiënt is toegepast, voor de munteenheden welke onderling worden gehandhaafd binnen een

contante maximummarge op een bepaald moment van 2,25 %,

- een omrekeningskoers voor de andere munteenheden gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde van de contante wisselkoersen voor elke van deze munteenheden, geconstateerd gedurende een bepaalde periode ten opzichte van de munteenheden van de Gemeenschap bedoeld in het vorige streepje, en bovengenoemde coëfficiënt,

aan te houden; deze wisselkoersen zijn de op 14 mei 1985 vastgestelde koersen;

Overwegende dat de toepassing van de in Verordening (EEG) nr. 3131/84 neergelegde regelen op de aanbodprijzen en noteringen van heden die de Commissie bekend zijn, leidt tot het wijzigen van de thans geldende heffingen overeenkomstig de bijlage van deze verordening,

**HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:**

Artikel 1

De bij de invoer van de in artikel 1, sub a), b) en c), van Verordening (EEG) nr. 2727/75 genoemde produkten te innen heffingen worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 16 mei 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.
⁽²⁾ PB nr. L 107 van 19. 4. 1984, blz. 1.
⁽³⁾ PB nr. 106 van 30. 10. 1962, blz. 2553/62.
⁽⁴⁾ PB nr. L 263 van 19. 9. 1973, blz. 1.
⁽⁵⁾ PB nr. L 293 van 10. 11. 1984, blz. 1.
⁽⁶⁾ PB nr. L 106 van 12. 5. 1971, blz. 1.
⁽⁷⁾ PB nr. L 90 van 1. 4. 1984, blz. 1.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

(Ecu/ton)		
Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Heffingen
10.01 B I	Zachte tarwe en mengkoren	92,81
10.01 B II	Harde tarwe („durum”)	142,75 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
10.02	Rogge	93,07 ⁽⁶⁾
10.03	Gerst	91,80
10.04	Haver	78,26
10.05 B	Maïs, andere dan maïshybriden voor zaaidoeleinden	81,26 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Boekweit	0
10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	56,74 ⁽⁴⁾
10.07 C	Sorgho	100,22 ⁽⁴⁾
10.07 D I	Triticale	⁽⁷⁾
10.07 D II	Andere granen	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Meel van tarwe of van mengkoren	145,47
11.01 B	Meel van rogge	145,84
11.02 A I a)	Gries en griesmeel van harde tarwe („durum”)	235,10
11.02 A I b)	Gries en griesmeel van zachte tarwe	154,31

(1) Voor harde tarwe („durum”) van oorsprong uit Marokko, welke rechtstreeks van dat land naar de Gemeenschap wordt vervoerd, wordt de heffing met 0,60 Ecu per ton verminderd.

(2) Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 486/85 worden de heffingen niet toegepast op produkten van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee, die in de Franse overzeese departementen worden ingevoerd.

(3) Voor maïs van oorsprong uit de ACSO of de LGO wordt de heffing bij invoer in de Gemeenschap met 1,81 Ecu per ton verminderd.

(4) Voor pluimgierst en sorgho van oorsprong uit de ACSO of de LGO wordt de heffing bij invoer in de Gemeenschap met 50 % vermindert.

(5) Voor harde tarwe („durum”) en kanariezaad geproduceerd in Turkije, die rechtstreeks van dat land naar de Gemeenschap worden vervoerd, wordt de heffing met 0,60 Ecu per ton verminderd.

(6) De te innen heffing bij invoer van rogge, verkregen in Turkije en rechtstreeks van dat land naar de Gemeenschap vervoerd, is vastgesteld door de Verordeningen (EEG) nr. 1180/77 van de Raad en (EEG) nr. 2622/71 van de Commissie.

(7) Bij invoer van het produkt van post 10.07 D I (triticale) wordt de voor rogge geldende heffing toegepast.

VERORDENING (EEG) Nr. 1251/85 VAN DE COMMISSIE**van 15 mei 1985****tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad
van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappe-
lijke ordening der markten in de sector granen ⁽¹⁾, laat-
stelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1018/84 ⁽²⁾,
en inzonderheid op artikel 15, lid 6,

Gelet op Verordening nr. 129 van de Raad inzake de
waarde van de rekeneenheid en de wisselkoersen die
in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbe-
leid moeten worden toegepast ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd
bij Verordening (EEG) nr. 2543/73 ⁽⁴⁾, inzonderheid op
artikel 3,

Gelet op het advies van het Monetair Comité,

Overwegende dat de premies, die aan de heffingen
voor granen en mout dienen te worden toegevoegd,
werden vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 2222/
84 ⁽⁵⁾ en de verordeningen die deze nadien hebben
gewijzigd;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van
het stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is
voor de berekening van deze laatste:

- een uit de spilkoers voortvloeiende omrekenings-
koers waarop de in artikel 2 ter, lid 2, van Verorde-
ning (EEG) nr. 974/71 ⁽⁶⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 855/84 ⁽⁷⁾, bedoelde coëffi-

ciënt is toegepast, voor de munteenheden welke
onderling worden gehandhaafd binnen een
contante maximummarge op een bepaald moment
van 2,25 %,

- een omrekeningskoers voor de andere munteen-
heden gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde
van de contante wisselkoersen voor elke van deze
muntenheden, geconstateerd gedurende een
bepaalde periode ten opzichte van de munteen-
heden van de Gemeenschap bedoeld in het vorige
streepje, en bovengenoemde coëfficiënt,

aan te houden; deze wisselkoersen zijn de op 14 mei
1985 vastgestelde koersen;

Overwegende dat, in verband met de cif-prijzen en de
cif-prijzen op termijn van heden, de premies die aan
de momenteel geldende heffingen worden toegevoegd,
moeten worden gewijzigd volgens de tabellen in de
bijlage van deze verordening,

**HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:**

Artikel 1

De premies die aan de vooraf vastgestelde heffingen
worden toegevoegd voor de invoer van granen en
mout, bedoeld in artikel 15 van Verordening (EEG) nr.
2727/75, worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 16 mei 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 107 van 19. 4. 1984, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. 106 van 30. 10. 1962, blz. 2553/62.

⁽⁴⁾ PB nr. L 263 van 19. 9. 1973, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB nr. L 205 van 1. 8. 1984, blz. 4.

⁽⁶⁾ PB nr. L 106 van 12. 5. 1971, blz. 1.

⁽⁷⁾ PB nr. L 90 van 1. 4. 1984, blz. 1.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd

A. Granen en meel*(Ecu / ton)*

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend	1 ^e term.	2 ^e term.	3 ^e term.
		5	6	7	8
10.01 B I	Zachte tarwe en mengkoren	0	6,77	6,77	8,55
10.01 B II	Harde tarwe („durum”)	0	2,01	2,01	3,29
10.02	Rogge	0	0	0	0
10.03	Gerst	0	0	0	0
10.04	Haver	0	0	0	0
10.05 B	Maïs, andere dan maïshybriden voor zaaidoeleinden	0	0	0	0
10.07 A	Boekweit	0	0	0	0
10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	0	0	0	0
10.07 C	Sorgho	0	0	0	0
10.07 D	Andere granen	0	0	0	0
11.01 A	Meel van tarwe en van mengkoren	0	9,49	9,49	11,99

B. Mout*(Ecu / ton)*

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend	1 ^e term.	2 ^e term.	3 ^e term.	4 ^e term.
		5	6	7	8	9
11.07 A I (a)	Mout van tarwe, niet gebrand, in de vorm van meel	0	12,05	12,05	15,22	15,22
11.07 A I (b)	Mout van tarwe, niet gebrand, in een andere vorm dan meel	0	9,00	9,00	11,37	11,37
11.07 A II (a)	Mout niet van tarwe, niet gebrand, in de vorm van meel	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Mout, niet van tarwe, niet gebrand, in een andere vorm dan meel	0	0	0	0	0
11.07 B	Mout, gebrand	0	0	0	0	0

VERORDENING (EEG) Nr. 1252/85 VAN DE COMMISSIE

van 15 mei 1985

tot vaststelling van de invoerheffingen voor rijst en breukrijst

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1418/76 van de Raad
van 21 juni 1976 houdende een gemeenschappelijke
ordering van de rijstmarkt ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 1025/84 ⁽²⁾, inzonderheid op
artikel 11, lid 2,

Overwegende dat de heffingen die van toepassing zijn
bij invoer van rijst en breukrijst zijn vastgesteld in
Verordening (EEG) nr. 576/85 ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd
bij Verordening (EEG) nr. 1207/85 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van
het stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is
voor de berekening van deze laatste :

- een uit de spilkoers voortvloeiende omrekenings-
koers waarop de in artikel 2 ter, lid 2, van Verorde-
ning (EEG) nr. 974/71 ⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 855/84 ⁽⁶⁾, bedoelde coëffi-
ciënt is toegepast, voor de munteenheden welke
onderling worden gehandhaafd binnen een
contante maximummarge op een bepaald moment
van 2,25 %,
- een omrekeningskoers voor de andere munteen-
heden gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde

van de contante wisselkoersen voor elke van deze
munteenheden, geconstateerd gedurende een
bepaalde periode, ten opzichte van de munteen-
heden van de Gemeenschap bedoeld in het vorige
streepje, en bovengenoemde coëfficiënt,

aan te houden ;

Overwegende dat toepassing van de in Verordening
(EEG) nr. 576/85 neergelegde regelen op de aanbod-
prijzen en noteringen van heden waarover de
Commissie beschikt, leidt tot het wijzigen van de
thans geldende heffingen, overeenkomstig de bijlage
van deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Artikel 1

De bij de invoer van de in artikel 1, lid 1, sub a) en b),
van Verordening (EEG) nr. 1418/76 genoemde
produkten te innen heffingen worden vastgesteld in de
bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 16 mei 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 166 van 25. 6. 1976, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 107 van 19. 4. 1984, blz. 13.

⁽³⁾ PB nr. L 67 van 7. 3. 1985, blz. 5.

⁽⁴⁾ PB nr. L 124 van 9. 5. 1985, blz. 15.

⁽⁵⁾ PB nr. L 106 van 12. 5. 1971, blz. 1.

⁽⁶⁾ PB nr. L 90 van 1. 4. 1984, blz. 1.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de invoerheffingen voor rijst en breukrijst

<i>(Ecu / ton)</i>			
Tariefnummer	Omschrijving	Derde landen ⁽³⁾	ACS/LGO ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾
ex 10.06	Rijst :		
	B. andere :		
	I. Padie en gedopte rijst :		
	a) Padie :		
	1. rondkorrelige	257,72	125,26
	2. langkorrelige	250,71	121,75
	b) gedopte rijst :		
	1. rondkorrelige	322,15	157,47
	2. langkorrelige	313,39	153,09
	II. halfwitte en volwitte rijst :		
	a) halfwitte rijst :		
	1. rondkorrelige	345,49	160,82
	2. langkorrelige	540,15	258,19
	b) volwitte rijst :		
	1. rondkorrelige	367,95	171,62
	2. langkorrelige	579,04	277,17
	III. Breukrijst	69,29	31,64

⁽¹⁾ Onder voorbehoud van de toepassing van de bepalingen van de artikelen 10 en 11 van Verordening (EEG) nr. 486/85 en van Verordening (EEG) nr. 551/85.

⁽²⁾ Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 486/85 worden de heffingen niet toegepast op produkten van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee, die in de Franse overzeese departementen worden ingevoerd.

⁽³⁾ De heffing bij invoer van rijst in het overzeese departement Réunion is vastgesteld in artikel 11 bis van Verordening (EEG) nr. 1418/76.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor rijst en breukrijst worden toegevoegd

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	(Ecu / ton)			
		Lopend	1 ^e term.	2 ^e term.	3 ^e term.
		5	6	7	8
ex 10.06	Rijst :				
	B. andere :				
	I. Padie en gedopte rijst :				
	a) Padie :				
	1. rondkorrelige	0	0	0	—
	2. langkorrelige	0	0	0	—
	b) gedopte rijst :				
	1. rondkorrelige	0	0	0	—
	2. langkorrelige	0	0	0	—
	II. halfwitte en volwitte rijst :				
	a) halfwitte rijst :				
	1. rondkorrelige	0	0	0	—
	2. langkorrelige	0	0	0	—
	b) volwitte rijst :				
	1. rondkorrelige	0	0	0	—
	2. langkorrelige	0	0	0	—
	III. Breukrijst	0	0	0	0

VERORDENING (EEG) Nr. 1254/85 VAN DE COMMISSIE

van 14 mei 1985

**houdende vaststelling van eenheidswaarden voor de bepaling van de
douanewaarde van bepaalde aan bederf onderhevige goederen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1577/81 van de
Commissie van 12 juni 1981 houdende invoering van
een systeem van vereenvoudigde procedures voor de
bepaling van de douanewaarde van bepaalde aan
bederf onderhevige goederen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 1012/84 ⁽²⁾, inzonderheid op
artikel 1,

Overwegende dat in artikel 1 van genoemde verorde-
ning is bepaald dat de Commissie periodieke
eenheidswaarden vaststelt voor de produkten
omschreven in de in bijlage opgenomen klasse-
indeling;

Overwegende dat de toepassing van de regelen en
maatstaven bepaald in Verordening (EEG) nr. 1577/81

op de gegevens die overeenkomstig het bepaalde in
artikel 1, lid 2, van genoemde verordening aan de
Commissie zijn medegedeeld, ertoe leidt voor de
betrokken produkten de eenheidswaarden vast te
stellen vermeld in de bijlage bij de onderhavige veror-
dening,

**HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:**

Artikel 1

De eenheidswaarden bedoeld in artikel 1, lid 1, van
Verordening (EEG) nr. 1577/81 worden vastgesteld
zoals in de in bijlage opgenomen lijst is vermeld.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 17 mei 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 14 mei 1985.

Voor de Commissie

COCKFIELD

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 154 van 13. 6. 1981, blz. 26.

⁽²⁾ PB nr. L 101 van 13. 4. 1984, blz. 25.

Artikel 2

De heffingen bij invoer van de overige produkten van de sector olijfolie zijn vastgesteld in bijlage II.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op 16 mei 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESSEN

Vice-Voorzitter

BIJLAGE I**Minimumheffingen bij invoer in de sector olijfolie***(Ecu / 100 kg)*

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Derde landen
15.07 A I a)	62,00 ⁽¹⁾
15.07 A I b)	65,00 ⁽¹⁾
15.07 A I c)	60,00 ⁽¹⁾
15.07 A II a)	77,00 ⁽²⁾
15.07 A II b)	95,00 ⁽³⁾

⁽¹⁾ Voor invoer van olie van deze onderverdeling die geheel en al is verkregen in een van de hierna genoemde landen en rechtstreeks vanuit die landen naar de Gemeenschap is vervoerd, wordt de toe te passen heffing verminderd met :

- a) voor Libanon en Spanje : 0,60 Ecu/100 kg ;
- b) voor Turkije : 22,36 Ecu/100 kg, als de handelaar het bewijs levert dat hij de door dat land ingestelde uitvoerheffing heeft vergoed, zonder dat evenwel deze vergoeding hoger mag zijn dan het bedrag van de werkelijk ingestelde heffing ;
- c) voor Algerije : 12,69 Ecu/100 kg ^(*), als de handelaar het bewijs levert dat hij de door dit land ingestelde uitvoerheffing heeft vergoed, zonder dat evenwel deze vergoeding hoger mag zijn dan het bedrag van de werkelijk ingestelde heffing ;
- d) voor Tunesië en Marokko : 24,78 Ecu/100 kg, als de handelaar het bewijs levert dat hij de door die landen ingestelde uitvoerheffing heeft vergoed, zonder dat evenwel deze vergoeding hoger mag zijn dan het bedrag van de werkelijk ingestelde heffing.

^(*) Dit bedrag kan worden verhoogd met een bijkomend bedrag dat door de Gemeenschap en het betrokken derde land wordt vastgesteld.

⁽²⁾ Voor invoer van olie van deze onderverdeling :

- a) die geheel en al is verkregen in Algerije, Marokko of Tunesië en rechtstreeks vanuit die landen naar de Gemeenschap is vervoerd, wordt de toe te passen heffing verminderd met 3,86 Ecu/100 kg ;
- b) die geheel en al is verkregen in Turkije en rechtstreeks vanuit dit land naar de Gemeenschap is vervoerd, wordt de toe te passen heffing verminderd met 3,09 Ecu/100 kg.

⁽³⁾ Voor invoer van olie van deze onderverdeling :

- a) die geheel en al is verkregen in Algerije, Marokko of Tunesië en rechtstreeks vanuit die landen naar de Gemeenschap is vervoerd, wordt de toe te passen heffing verminderd met 7,25 Ecu/100 kg ;
- b) die geheel en al is verkregen in Turkije en rechtstreeks vanuit dat land naar de Gemeenschap is vervoerd, wordt de toe te passen heffing verminderd met 5,80 Ecu/100 kg.

BIJLAGE II**Heffingen bij invoer van de overige produkten van de sector olijfolie***(Ecu / 100 kg)*

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Derde landen
07.01 N II	14,30
07.03 A II	14,30
15.17 B I a)	32,50
15.17 B I b)	52,00
23.04 A II	4,80

VERORDENING (EEG) Nr. 1258/85 VAN DE COMMISSIE

van 15 mei 1985

tot vaststelling van het steunbedrag voor sojabonen

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1614/79 van de Raad
van 24 juli 1979 tot vaststelling van bijzondere maatregelen
voor sojabonen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening
(EEG) nr. 1037/84 ⁽²⁾, en met name op artikel
2, lid 5,

Overwegende dat het bedrag van de steun, bedoeld in
artikel 2, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1614/79,
werd vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 2892/84 ⁽³⁾,
laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1120/
85 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat toepassing van de in Verordening
(EEG) nr. 2892/84 genoemde voorschriften en uitvoe-

ringsbepalingen op de gegevens waarover de
Commissie op het huidige tijdstip beschikt, aanleiding
geeft tot wijziging van het thans geldende bedrag van
de steun als aangegeven in deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:

Artikel 1

Het in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 1614/79
bedoelde steunbedrag wordt vastgesteld op 25,273 Ecu
per 100 kilogram.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 16 mei 1985.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 190 van 28. 7. 1979, blz. 8.

⁽²⁾ PB nr. L 107 van 19. 4. 1984, blz. 46.

⁽³⁾ PB nr. L 273 van 16. 10. 1984, blz. 16.

⁽⁴⁾ PB nr. L 118 van 1. 5. 1985, blz. 31.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESSEN

Vice-Voorzitter

Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Code	Bedrag van de restitutie in Ecu/100 kg nettogewicht (tenzij anders aangegeven)
04.04 (vervolg)	(bb) van 5 of meer doch minder dan 19 gewichtspercenten en met een gehalte aan droge stof van 32 gewichtspercenten of meer (met uitzondering van kazen geproduceerd uit wei) voor de uitvoer naar :	5120 16	
	— Oostenrijk		—
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		30,33
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		20,00
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		93,92
	(cc) van 19 of meer doch minder dan 39 gewichtspercenten en met een vochtgehalte, berekend op de vetvrije kaasmassa van niet meer dan 62 gewichtspercenten (met uitzondering van kazen geproduceerd uit wei) voor de uitvoer naar :	5120 22	
	— Oostenrijk		—
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		35,65
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		24,00
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		105,02
	(dd) van 39 gewichtspercenten of meer :		
	(11) Asiago, Caciocavallo, Montasio, Provolone, Ragusano :		
	(aaa) Provolone voor de uitvoer naar :	5120 32	
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		78,00
	— de zone E		110,00
	— Canada		80,00
	— Noorwegen en Finland		—
	— Zwitserland		42,66
	— de andere bestemmingen		144,46
	(bbb) andere voor de uitvoer naar :	5120 36	
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		71,19
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		116,72
	(22) Danbo, Edam, Fontal, Fontina, Fynbo, Gouda, Havarti, Maribo, Samsø, Tilsiter voor de uitvoer naar :	5120 44	
	— Oostenrijk		—
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		78,49
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— Australië		32,61
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		116,72

Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Code	Bedrag van de restitutie in Ecu/100 kg nettogewicht (tenzij anders aangegeven)
04.04 (vervolg)	(33) Butterkäse, Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio	5120 54	
	voor de uitvoer naar :		
	— Oostenrijk		—
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		78,49
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		100,88
	(44) Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, double Gloucester, Blarney	5120 58	
	voor de uitvoer naar :		
	— Oostenrijk		—
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		43,17
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— Australië		31,93
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		116,04
	(55) gezouten Ricotta met een vetgehalte van 30 gewichtspercenten of meer		
	(aaa) uitsluitend gefabriceerd uit schape-melk	5120 60	
	voor de uitvoer naar :		
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— de andere bestemmingen		40,11
	(bbb) andere	5120 65	
	voor de uitvoer naar :		
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— de andere bestemmingen		40,11
	(66) Feta	5120 82	
	voor de uitvoer naar :		
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		32,10
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		88,00
	(77) Colby, Monterey	5120 83	
	voor de uitvoer naar :		
	— Oostenrijk		—
	— de zone D, Ceuta, Melilla en Andorra		43,17
	— de zone E		—
	— Canada		—
	— Noorwegen en Finland		—
	— Australië		31,93
	— Zwitserland		—
	— de andere bestemmingen		116,04

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 15 mei 1985 tot wijziging van de restituties bij uitvoer van witte en ruwe suiker in onveranderde vorm

(in Ecu)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Restitutiebedrag	
		per 100 kg	per % gehalte aan saccharose en per 100 kg nettogewicht van het betrokken produkt
17.01	Beetwortelsuiker en rietsuiker, in vaste vorm :		
	A. witte suiker ; suiker, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen :		
	(I) witte suiker :		
	(a) Kandijsuiker	41,93	
	(b) andere	42,62	
	(II) Suiker, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen		0,4193
	B. ruwe suiker :		
	II. andere :		
	(a) Kandijsuiker	38,57 ⁽¹⁾	
	(b) andere ruwe suiker	39,21 ⁽¹⁾	

⁽¹⁾ Dit bedrag geldt voor ruwe suiker met een rendement van 92 %. Indien het rendement van de geëxporteerde ruwe suiker afwijkt van 92 %, wordt het bedrag van de toe te passen restitutie berekend overeenkomstig het bepaalde in artikel 5, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 766/68.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESSEN

Vice-Voorzitter

Tariefnummer	Omschrijving	(Ecu / ton) Bedrag van de restitutie
ex 11.01 B	Meel van rogge : — asgehalte van 0 t/m 700 — asgehalte van 701 t/m 1 150 — asgehalte van 1 151 t/m 1 600 — asgehalte van 1 601 t/m 2 000	30,00 30,00 30,00 30,00
11.02 A I a)	Gries en griesmeel van tarwe (harde tarwe) : — asgehalte van 0 t/m 1 300 ⁽¹⁾ — asgehalte van 0 t/m 1 300 ⁽²⁾ — asgehalte van 0 t/m 1 300 — asgehalte van 1 300 of hoger	173,00 164,00 146,00 138,00
11.02 A I b)	Gries en griesmeel van tarwe (zachte tarwe) : — asgehalte van 0 t/m 520	30,00

⁽¹⁾ Gries en griesmeel waarvan minder dan 10 gewichtspercenten door een zeef met een spleetbreedte van 0,250 mm gaan.

⁽²⁾ Gries en griesmeel waarvan minder dan 10 gewichtspercenten door een zeef met een spleetbreedte van 0,160 mm gaan.

NB: De zones zijn die welke worden omschreven door Verordening (EEG) nr. 1124/77 (PB nr. L 134 van 28. 5. 1977), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 501/85 (PB nr. L 60 van 28. 2. 1985).

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1985.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 15 mei 1985 tot vaststelling van de restituties bij uitvoer voor mout

<i>(Ecu / ton)</i>	
Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	Bedrag van de restitutie
11.07 A I b)	29,93
11.07 A II b)	84,61
11.07 B	98,61

